



भारत सरकार **GOVERNMENT OF INDIA**
वित्त मंत्रालय **MINISTRY OF FINANCE**
राजस्व विभाग **DEPARTMENT OF REVENUE**
केन्द्रीय अप्रत्यक्ष कर और सीमा शुल्क बोर्ड
CENTRAL BOARD OF INDIRECT TAXES AND CUSTOMS
सीमा शुल्क आयुक्त का कार्यालय
OFFICE OF THE COMMISSIONER OF CUSTOMS
सीमा शुल्क गृह, विल्लिंग्टन आईलैंड, कोच्चिन
CUSTOM HOUSE, WILLINGDON ISLAND, COCHIN-682009

Sevottam Compliant



An IS 15700 certified Custom House

Website: www.cochincustoms.gov.in
E-mail: commr@cochincustoms.gov.in

Control Room: 0484-2666422
Fax: 0484-2668468
Ph: 0484-2666861-64/774/776

सार्वजनिक सूचना सं. 35/2018
PUBLIC NOTICE No. 35/2018

केन्द्रीय सतर्कता आयोग (सीवीसी) के परिपत्र सं 11/09/18 दिनांक 24.09.2018 का संदर्भ लें जिसमें सीवीसी के निर्णय को इस वर्ष 29 अक्टूबर 2018 से 3 नवंबर 2018 तक "भ्रष्टाचार मिटायें - एक नया भारत बनाएं" विषय पर जागरूकता जागरूकता सप्ताह मनाने का निर्णय लिया गया है।

Reference is made to the Central Vigilance Commission (CVC) Circular No.11/09/18 dated 24.09.2018 conveying the decision of the CVC to observe the Vigilance Awareness Week for this year from 29 October 2018 to 3 November 2018 with the theme "Eradicate Corruption- Build a New India" (भ्रष्टाचार मिटायें- नया भारत बनाएं).

2. सतर्कता जागरूकता सप्ताह 2018 के अनुपालन के संबंध में, इस कार्यालय में सतर्कता जागरूकता सप्ताह के विषय से संबंधित गतिविधियों को आयोजित करने और अनुलग्नक I और II में सूचीबद्ध लोगों के लिए आउटरीच गतिविधियों का संचालन करने का निर्णय लिया गया है।

In connection with the observance of the Vigilance Awareness Week 2018, it has been decided to conduct activities relevant to the theme of the Vigilance Awareness Week within this office and to conduct outreach activities for the public as listed at **Annexures I and II**.

3. कोचीन सीमाशुल्क के कर्मचारियों के लिए निबंध लेखन प्रतियोगिता और नारा बनाने की प्रतियोगिता में हिंदी या अंग्रेजी में भाग लिया जा सकता है। इन प्रतियोगिताओं की तिथि, समय और स्थान अनुलग्नक 1 में सूचीबद्ध हैं। इन प्रतियोगिताओं के विजेताओं का निर्णय निर्णायकों के एक पैनल द्वारा किया जाएगा। निर्णायकों का निर्णय अंतिम होगा। प्रतिभागी 24 अक्टूबर 2018 10.00 बजे या उससे पहले सतर्कता अनुभाग में अपना नाम दे सकते हैं।

The essay writing competition and slogan making competition for the staff of Cochin Customs can be attended in either Hindi or English. The date, time and venue of these competitions are listed at Annexure I. The winners of these competitions will be decided by a panel of judges. The decision of the judges will be final. Participants may give their names to the Vigilance Section on or before 24 October 2018 10.00 AM.

4. संयुक्त सीमाशुल्क आयुक्त, कस्टम हाउस, कोचीन एक विशेष आउटरीच प्रयास के रूप में छात्रों में जागरूकता पैदा करने एवं उनके दिमाग में नैतिक मूल्य उत्पन्न करने के लिए "भ्रष्टाचार मिटायें - एक नया भारत बनाएं" विषय पर "सतर्कता जागरूकता" संदेश शहर के एक चयनित शैक्षिक संस्थान के छात्रों को प्रदान करेंगे।

The Joint Commissioner of Customs, Custom House, Cochin shall deliver 'Vigilance Awareness' Message to the students of a selected educational institution in the city on the theme "Eradicate Corruption- Build a New India" as a special outreach effort to create awareness and ingrain ethical values in their minds.

4. समापन समारोह सीमाशुल्क गृह, कोचीन के ईडीआई प्रशिक्षण कक्ष में 01 नवंबर 2018 को पूर्वाह्न 10.30 बजे आयोजित किया जाएगा।

A valedictory function shall be held on 01 November 2018 at 10.30 AM at the EDI Training Hall, Custom House, Cochin.

5. सीमाशुल्क गृह, कोचीन के सभी कर्मचारियों को सतर्कता जागरूकता सप्ताह के दौरान वेबसाइट '<https://pledge.cvc.nic.in>' पर जाकर ई-इंटेग्रिटी प्रतिज्ञा लेने के लिए प्रोत्साहित किया जाता है।

All the staff members of Custom House, Cochin are encouraged to take the e-Integrity pledge by visiting the website: '<https://pledge.cvc.nic.in>' during the Vigilance Awareness Week.

हस्ताक्षरित **Sd/-**

(बी.जी.कृष्णन **B.G.KRISHNAN**)

संयुक्त सीमा शुल्क आयुक्त

JOINT COMMISSIONER OF CUSTOMS

मि.सं.सतर्कता/विविध/37/2015 -सी.

F.No.Vig./Misc./37/2015-Cus.

दिनांक 23 अक्टूबर 2018.

Dated 23 October 2018.

//अनुप्रमाणित **ATTESTED**//

T.Mat
23/10/18

टी.त्रेसीयाम्मा मात्यु **T.THRESIAMA MATHEW**

सीमा शुल्क अधीक्षक (सतर्कता)

Superintendent of Customs (Vigilance)

अनुलग्नक एक ANNEXURE I

SCHEDULE OF COMEPTITIONS TO BE HELD FOR STAFF OF CUSTOM HOUSE, COCHIN:

Sl.No.	Item	Date	Venue	Time	Remarks
1.	Essay Writing	25.10.2018	EDI Training Hall	03.15 PM to 04.30 PM	Topic shall be announced at the Venue
2.	Slogan Writing	25.10.2018	EDI Training Hall	04.30 PM to 05.00 PM	Topic shall be announced at the Venue

अनुलग्नक दो ANNEXURE II

COMPETITIONS TO BE HELD FOR STUDENTS OF EDUCATIONAL INSTITUTIONS AT KOCHI:

Sl.No.	Category	Competition Item
1.	Higher Secondary Students	Essay Writing
		Slogan making
2.	High School Students	Essay Writing
		Poster Design
3.	College Students	Poster Design